

Table of Contents

Andrea Balbo, Jaewon Ahn, Kihoon Kim

Introduction — 1

Section 1 History and Politics in the Eastern Thought

Gościwit Malinowski

Imperator-Huangdi: The Idea of the Highest Universal Divine Ruler in the West and China — 5

Sung-Won Lee

The Character and Heritage of the Qin-Han Empire — 23

Juping Yang

Co-existence of the Four Empires and the Emergence of the Maritime Silk Road: An Introduction — 37

Maurizio Riotto

Real and Imaginary Characters between Ancient Korea and the Silk Road — 49

Section 2 Language and Rhetoric

Attilio Andreini

Through the Lens of Archaeology: Data Cross-Referencing between Received and Manuscript Sources Related to Confucius and the *Lunyu* 論語 — 67

Michele Ferrero

The Latin Translations of Confucian Terminology on Government and Rule in a 16th Century Manuscript of Michele Ruggieri, S.J. — 83

Andrea Balbo

The *Epistula praefatoria* of the *Confucius Sinarum Philosophus*: A Rhetorical Analysis in Search of Cicero and Seneca — 111

Aldo Setaioli
Androcles in China — 131

Francesco Stella
The New Communication System of Imperial Power in Carolingian Poetry — 145

Section 3 Eastern and Western Perspectives in Politics and history of ideas

Mortimer N. S. Sellers
Empire and Politics in Eastern and Western Civilizations — 165

Weolhoi Kim and Kihoon Kim
***Pax Romana* and *Pax Sinica*: Some Historical Aspects — 177**

Ermanno Malaspina
From ‘Zero Tolerance’ to ‘Turn the Other Cheek’ and Back: Lucius Annaeus Seneca and the Graeco-Roman Roots of a Modern Transcultural Dilemma — 191

Philippe Rousselot
***Ubi solitudinem inveniunt, pacem appellant*: French Colonial Empire as Rome’s Mirror — 211**

Jaewon Ahn
Does *Pax* Mean Truly Peace? Focusing on *The Declaration for the Peace of Asia* of Ahn Junggeun (안중근) — 239

Bibliography — 255

Editors and Contributors — 279

Index — 283